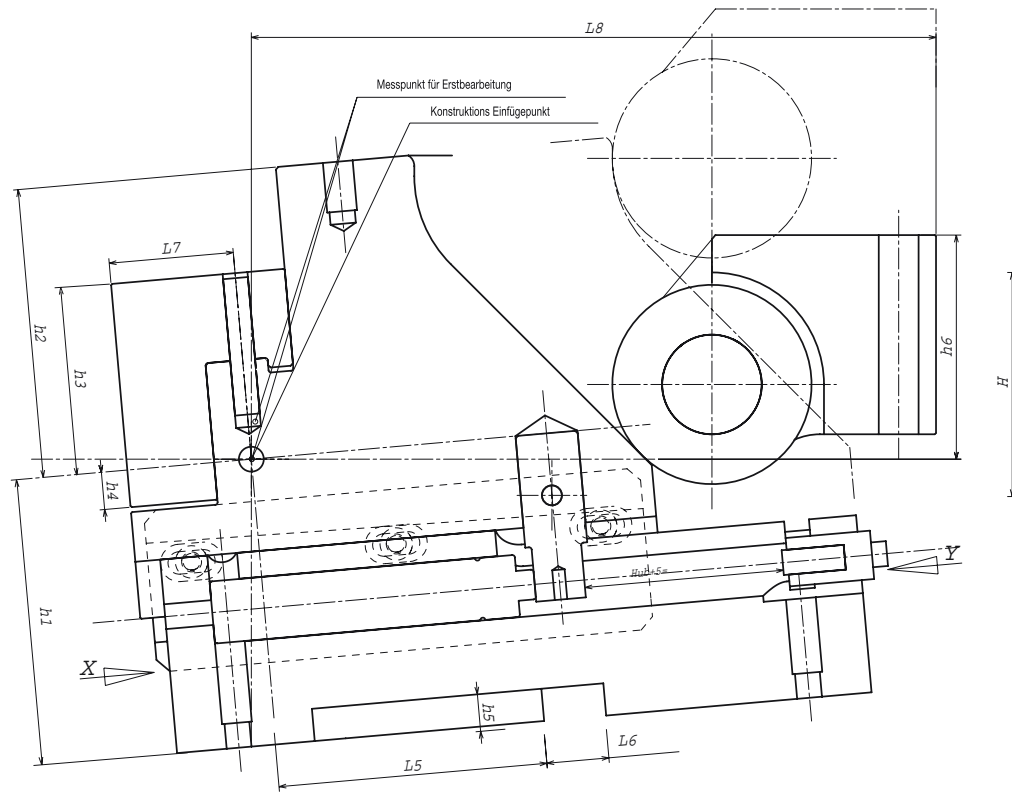
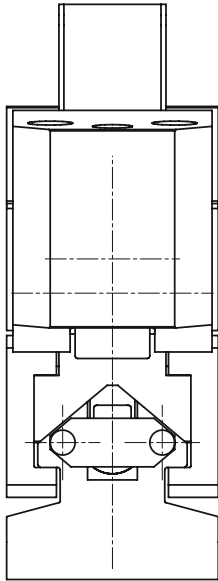


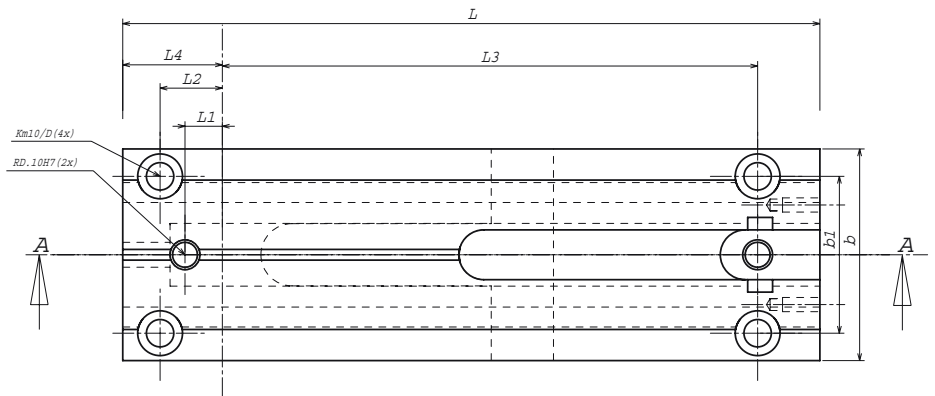
Edition Okt. 2006

RS 60 / RS 85
Rollenschieber
Roller Cam

Ansicht Y View Y



Schnitt A-A Section A-A
 Draufsicht ohne Schiebeteil Plan view without cam part



Bei Bestellungen unbedingt
 Bezeichnung und Ident-Nr. angeben
 In case of order please mention
 the discription and Code Nr.

Schieber komplett Ident-Nr. Aerial Cam Unit com Code Nr.	Bezeichnung Discription	Hub Stroke	Presskraft bei massiver Abschulterung max kN Press force with solid shouldering max kN
21 360	RS 60-0°	35	22
21 361	RS 60-0°	45	22
21 362	RS 60-0°	75	22
21 363	RS 60-5°	75	25
21 364	RS 60-10°	75	25
21 365	RS 60-15°	75	25
21 366	RS 60-20°	75	25
21 367	RS 60-25°	75	25
21 368	RS 60-30°	75	25
21 370	RS 85-0°	35	50
21 371	RS 85-0°	45	50
21 372	RS 85-0°	75	50
21 373	RS 85-5°	75	50
21 374	RS 85-10°	75	50
21 375	RS 85-15°	75	50
21 376	RS 85-20°	75	50
21 377	RS 85-25°	75	50
21 378	RS 85-30°	75	50

Deutschland / Germany

voestalpine Stahl GmbH
Elsenheimerstraße 59
D-80687 München
T. +49/89/57835-238
F. +49/89/57835-277
christian.suessenguth@voestalpine.com

Joachim Keller
Rote Äcker 2
D-74821 Mosbach
T. +49/6263/4299.0
F. +49/6263/4299.10
joachim.keller@keller-mosbach.de

Italien / Italy

Maric S.A.S. di Rossato & C.
Via Milano 7
IT-23878 Verderio Superiore-LC
T. +39/039/9281262
F. +39/039/9517175
maricasas@libero.it

**Großbritannien / Irland
Great Britain / Ireland**

Julian R. Preston
4 Church Lane Welford
GB-NN6 7HB Northants
T. +44/1858/575928
F. +44/1858/575028
WF750uk@aol.com

Schweiz / Switzerland

Brütsch/Rüegger AG
Postfach
CH-8010 Zürich
T. +41/1736/6363
F. +41/1736/6342
central@brw.ch

Frankreich / France

Böhler Div. Böhler Uddeholm
France, Z.I. Mitry Compans
12, Rue Mercier
F-77297 Mitry Mory Cedex
T. +33/1609/37155
F. +33/1609/37151
jean-pierre.divine@bohler.fr

**Holland / Belgien
Netherlands / Belgium**

Technisches Büro Bäcker B.V.
Pieter Lieftinckweg 20
NL-1505 HX Zaandam
T. +31/75/6818000
F. +31/75/6818001
t.b.backer@wxs.nl

**Schweden / Norwegen
Finnland / Dänemark****Sweden / Norway
Finland / Denmark**

Lagermetall AB
Boskaersgatan 23
S-702 25 Oerebro
T. +46/19/104525
F. +46/19/123855
brons@lagermetall.se

Ungarn / Hungary

voestalpine Stahl Kft.
Alkotas u. 39/C
H-1123 Budapest
T. +36/489/5501
F. +36/489/5505
christian.mooslechner@voestalpine.com

BÜTTNERFORM GmbH

Taranyi Uti Ipartelep
H-7500 Nagyatad
T. +36/82/553970
F. +36/82/553981
buttner@hu.inter.net

Südafrika / South Africa

Tecno design C.C
Piggs Peak Road 45
ZA-0181 Waterkloof Height
T. +27/12/3473612
F. +27/12/3472188
tecno@icon.co.za

Spanien / Spain

Auxtrol
Auxiliar de Troquelaria, S.A.
Pol. Ind. El Campillo, Pab. A-9
E-48509 Abanto - Zierbena
T. +34/94/6363612
F. +34/94/6363658
comercial@auxtrol.com

Portugal / Portugal

Ferazemeis Lda.
Rua: Bento Landureza n° 366
(Passos) P.O. Box 356
P-3721 Oliveira de Azemeis
T. +351/256/674027
F. +351/256/686744
ferazemeis@mail.telepac.pt

Brasilien / Brasil

voestalpine Pan-América Equipamentos Ltda.
Rua Manuel Alves Garcia, n° 130, Bloco C-03.
CNPJ: 07.836.917/0001-70
BR-06618-010 Jandira-SP, Brasil
T. +55/11/4707/6012
F. +55/11/4707/6056
panamerica@voestalpine.com

Polen / Poland

voestalpine Stahl SP.z.o.o
ul. Zwierzyniecka 29
PL-31-105 Krakow
T. +48/12/4283570
F. +48/12/4283572
pawel.pazdro@voest.com

Tschechien**Czech Republic**

voestalpine Stahl, s.r.o.
Karlovo Náměstí 31
CZ-120 00 Praha 2
T. +420/2/24908109
F. +420/2/24908104
tomas.maran@voestalpine.com

EICHLER COMPANY s.r.o.

Na Prutech c.p. 1063/22
CZ-591 01 Zdar nad Sazavou
T. +420/566/629357
F. +420/566/624323
info@eichlercompany.cz

Slowenien / Slovenia

Kern Normalije
Viljem Kern s.p.
Industrijska cesta 4e
SL-6310 Izola
T. +386/5/616/5000
F. +386/5/616/5015
info@kern-normalije.si

Slowenien / Slovenia

voestalpine d.o.o.
Jarska cesta 10B
SL-1000 Ljubljana
T. +386/1/523 37-32
F. +386/1/523 37-34
kristina.marolt@voestalpine.com

voestalpine Giesserei Linz GmbH

Voest-Alpine-Straße 3, Postfach 3-Metallgießerei. 4031 Linz, Austria
T. +43/732/6585-8331 F. +43/732/6980-8069
giesserei@voestalpine.com
www.voestalpine.com/giesserei

voestalpine

EINEN SCHRITT VORAUS.